



# ใบสมัครสมาชิก สภาธุรกิจไทย - แอฟริกาใต้

## TSABC MEMBERSHIP APPLICATION

### Thailand-South Africa Business Council

กรุณาส่งใบสมัครสมาชิกมายัง ฝ่ายต่างประเทศ สภาอุตสาหกรรมแห่งประเทศไทย

Please kindly return the application form to Trade and Investment Promotion Department

The Federation of Thai Industries. Tel. 02-3451123 Fax. 02-345-1281-3

E-mail: [aeachaikh@off.fti.or.th](mailto:aeachaikh@off.fti.or.th), [aeachai.fti@gmail.com](mailto:aeachai.fti@gmail.com), [punnitai@off.fti.or.th](mailto:punnitai@off.fti.or.th), [punnita.fti@gmail.com](mailto:punnita.fti@gmail.com)

ส่วนเจ้าหน้าที่ | Personnel Division

ประเภทสมาชิก | Membership Type : .....

หมายเลขสมาชิก | No. BM Membership No. : .....

ลำดับ : ..... New Member ..... Renew

วันที่โอนชำระเงิน : .....

สำหรับหน่วยงานฝ่ายบัญชีและการเงิน :

Date of Payment

For Accounting and Finance



## สภาธุรกิจไทย - แอฟริกาใต้ Thailand - South Africa Business Council

### ความเป็นมา

สืบเนื่องจากที่ภาคเอกชนไทย โดยคณะกรรมการร่วมภาคเอกชน 3 สถาบัน (กกร.) จัดตั้งสภาธุรกิจไทย - แอฟริกาใต้ เมื่อวันที่ 6 ธันวาคม 2561 โดยมีวัตถุประสงค์เพื่อประสานความร่วมมือในด้านต่างๆระหว่างไทยและแอฟริกาใต้ให้แน่นแฟ้นยิ่งขึ้น

ปัจจุบัน ประธานสภาอุตสาหกรรมแห่งประเทศไทย ได้แต่งตั้ง นายอโศก อุปัทยา กรรมการสภาอุตสาหกรรมฯ ดำรงตำแหน่ง ประธานสภาธุรกิจไทย-แอฟริกาใต้ วาระปี 2561- 2563 และมีการแต่งตั้งคณะกรรมการสภาธุรกิจไทย-แอฟริกาใต้ ซึ่งประกอบด้วย ผู้แทนที่มีคุณวุฒิในด้านการขยายความร่วมมือทางการค้าและการลงทุน จาก สภาอุตสาหกรรมแห่งประเทศไทย สภาหอการค้าแห่งประเทศไทย และสมาคมธนาคารไทย

### บทบาทและหน้าที่

1. พัฒนาความร่วมมือระหว่างภาคเอกชนไทยและแอฟริกาใต้ ดังนี้
  - 1.1 พัฒนาอุตสาหกรรม ด้านการตลาด การแลกเปลี่ยนข้อมูล การวิจัยและพัฒนา การแลกเปลี่ยนด้านเทคโนโลยี ตลอดจนความร่วมมือด้านการบริหารจัดการสิ่งแวดล้อม และไบโอเทคโนโลยี
  - 1.2 พัฒนาอุตสาหกรรมท่องเที่ยวโดยการแลกเปลี่ยนข้อมูลส่งเสริมประชาสัมพันธ์กิจกรรมท่องเที่ยว ตลอดจนสนับสนุนให้มีนักท่องเที่ยวจากประเทศที่สาม
2. พัฒนาความร่วมมือด้านธุรกิจระหว่างไทย-แอฟริกาใต้ และพัฒนาการลงทุนระหว่างไทย-แอฟริกาใต้ ตลอดจนพัฒนาความเชื่อมโยงของทั้งสองประเทศ
3. การส่งคณะผู้แทนการค้า / นักธุรกิจ เยือนประเทศแอฟริกาใต้
4. การต้อนรับคณะผู้แทนการค้า / นักธุรกิจ จากประเทศแอฟริกาใต้
5. รมรณรงค์สร้างฐานสมาชิกของสภาธุรกิจไทย-แอฟริกาใต้

### ประโยชน์ของการเป็นสมาชิกสภาธุรกิจไทย - แอฟริกาใต้

1. บริการข้อมูล ข่าวสาร เศรษฐกิจการค้าการลงทุน และโอกาสทางธุรกิจ ระหว่างไทย - แอฟริกาใต้ เพื่อประโยชน์ต่อการวิเคราะห์สถานการณ์ และกำหนดกลยุทธ์ทางธุรกิจ
2. ช่องทางการมีส่วนร่วมในการร่วมแลกเปลี่ยนทัศนะทางธุรกิจระหว่างกลุ่มสมาชิก และหน่วยงานภาครัฐและเอกชนจากทั้งสองประเทศ
3. สภาธุรกิจไทย - แอฟริกาใต้ เป็นตัวแทนภาคธุรกิจไทย ในการเจรจาระหว่างภาครัฐและเอกชนแอฟริกาใต้
4. มีส่วนร่วมเสริมสร้างความสัมพันธ์ระหว่างสภาธุรกิจไทย-แอฟริกาใต้
5. สร้างเครือข่ายสมาชิกสภาธุรกิจไทย - แอฟริกาใต้
6. เข้าร่วมในเวทีแลกเปลี่ยนทัศนะทางการค้า การลงทุน ระหว่างสมาชิก หน่วยงานภาครัฐ ภาคเอกชน จากทั้งสองประเทศ
7. รับสิทธิในการเข้าร่วมกิจกรรมทางการค้า การลงทุน ของสภาธุรกิจฯ
8. เจรจาธุรกิจกับคู่ค้าต่างประเทศ ผ่านสภาธุรกิจ และสร้างเครือข่ายทางธุรกิจ (Business Matching and Networking)
9. ร่วมรับฟังสัมมนา ปาฐกถาพิเศษจากบุคคลชั้นนำ เข้าร่วมการประชุม ตลอดจนการร่วมต้อนรับคณะผู้ประกอบการจากต่างประเทศ



ใบสมัครสมาชิกสภาธุรกิจไทย - แอฟริกาใต้  
THE APPLICATION FORM FOR  
THAILAND - SOUTH AFRICA BUSINESS COUNCIL MEMBERSHIP

\* กรุณากรอกข้อมูลทั้งภาษาไทย และ อังกฤษ โดยละเอียดและชัดเจน / Please indicate clearly in details

- ชื่อบริษัท (ไทย) : .....  
Company Name: .....
- สถานที่ติดต่อ : .....  
Office Address : .....  
Tel : ..... Fax : .....  
Website : .....
- ชื่อผู้มีอำนาจเต็ม (Authorized Person)  
ชื่อ - นามสกุล (นาย / นาง / นางสาว) : .....  
Name - Surname (Mr. / Ms. / Mrs.) : .....  
ตำแหน่ง : .....  
Position : .....  
Tel : ..... Fax : .....  
Mobile : ..... E-mail: .....
- ผู้ติดต่อ / ผู้ประสานงาน (Contact Person / Coordinator)  
ชื่อ - นามสกุล (นาย / นาง / นางสาว) : .....  
Name - Surname (Mr. / Ms. / Mrs.) : .....  
ตำแหน่ง : .....  
Position : .....  
Tel : ..... Fax : .....  
Mobile : ..... E-mail: .....

- ปีที่จัดตั้ง (Established Year) : .....
- เลขที่ทะเบียนการค้า (Business Registration) : .....
- ทุนจดทะเบียน (Registered Capital-Baht) : .....
- หมายเลขผู้เสียภาษีมูลค่าเพิ่ม (บริษัท) : .....
- ผู้ถือหุ้น (Shareholder) : Thai : ..... (%) Foreign (Nationality) : ..... (%)
- Annual Product Capacity : .....
- Number of Employees : ..... persons
- ประเภทธุรกิจ/ (Business Type)

Manufacturer  Exporter  Trading Firm  Other : .....

Export Performance

Year	Main Products/services	Export Value (US \$ or Baht)	Main Export Markets

Sales Proportion : Domestic : ..... (%) Export : ..... (%)

ตลาดที่ท่านสนใจ (Interested Market)

1. .... 4. ....
2. .... 5. ....
3. .... 6. ....

ระดับของสินค้า (Product Level)

View of Company:  High End  Moderate/Mid-range  Low End

ประเภทของลูกค้า/ (Type of Customer)

Department store  Chain Store  Wholesaler

Agent  Other .....

โปรดระบุรายละเอียดเกี่ยวกับสินค้าของบริษัทท่าน

(Please state the service range/ product details of your company)

Export Product	Trade Mark	Brand

Standard Certification (Domestic and Abroad) : .....

Public Acknowledgement from the Government or Private Sector

Year	Award or Certification
.....	.....
.....	.....
.....	.....

BOI Privilege : ( ) No ( ) Yes, BOI No: ..... Date : .....

ท่านเป็นสมาชิกของ (Current Membership)

- สภาอุตสาหกรรมแห่งประเทศไทย (The Federation of Thai Industries)
- สภาหอการค้าแห่งประเทศไทย หรือหอการค้าไทย (Board of Trade of Thailand or Thai Chamber of Commerce)
- สมาคมนักธนาคารไทย (The Thai Banker's Association)
- อื่นๆ โปรดระบุ (Others) .....
- ไม่ได้เป็นสมาชิกของสมาคมใดๆ (has not been a member of any organization)

ข้าพเจ้าขอรับรองว่า ข้อมูลที่แจ้งในใบสมัครเป็นข้อมูลที่ถูกต้อง

ข้าพเจ้ายินยอมให้การเข้าร่วมเป็นสมาชิกสภาธุรกิจไทย-แอฟริกาใต้ โดยยินยอมชำระค่าสมาชิกรายปีเป็นจำนวน 5,000 บาท (ห้าพันบาทถ้วน) ยังไม่รวม VAT เว้นเสียแต่คณะกรรมการร่วมภาคเอกชน 3 สถาบัน (กกร.) / สภาอุตสาหกรรมแห่งประเทศไทย / คณะกรรมการสภาธุรกิจไทย-แอฟริกาใต้ กำหนดให้เป็นอย่างอื่น

ข้าพเจ้ายินยอมให้สภาอุตสาหกรรมแห่งประเทศไทยบันทึกข้อมูลข้างต้นไว้ เพื่อประโยชน์และเผยแพร่แก่ผู้ที่สนใจ (I agree that the Federation of Thai Industries (F.T.I) may include the above information in its databank for F.T.I and referral to third parties for enquiry purposes)

ประทับตราบริษัท / Company stamp

ลายมือชื่อ / Signature

.....  
( ..... )

ตำแหน่ง / Position :

.....

วันที่สมัคร / Application Date :

..... / ..... / .....

#### หมายเหตุ

- การสมัครจะสมบูรณ์ เมื่อสภาอุตสาหกรรมแห่งประเทศไทยได้รับใบสมัครที่กรอกข้อมูลครบถ้วน พร้อมเอกสารประกอบการสมัครครบถ้วนตามข้างต้น  
Member application will be completed once The Federation of Thai Industries has received your completed application form and documents required for registration.
- การสมัครสมาชิกสภาธุรกิจไทย-แอฟริกาใต้ มีค่าใช้จ่ายในการสมัคร และได้รับสิทธิประโยชน์ตามที่ระบุในหนังสือยืนยันการเป็นสมาชิก โดยมีอายุการรับสิทธิประโยชน์ตามที่ระบุในหนังสือรับรองการเป็นสมาชิก  
The application is subjected ตามที่ registration and membership fee. Benefits and validity are as indicated in the certificate letter.

## การชำระเงินค่าสมาชิก

Membership payment Thailand- South Africa Business Council Membership.

สมาชิกสภาธุรกิจจะต้องชำระเงิน ค่าสมาชิกรายปีจำนวน 5,000 บาท / บริษัท / ปี (ไม่รวมภาษีมูลค่าเพิ่ม 7%)

Members of Thailand-South Africa Business Council need to pay 5,000 Baht / Companies / Year  
for their membership (This price excludes 7% VAT)

1. ชำระโดยตรงที่งานการเงิน ฝ่ายบัญชีและการเงิน สำนักงานสภาอุตสาหกรรมแห่งประเทศไทย ศูนย์ประชุมแห่งชาติสิริกิติ์ โซน ซี ชั้น 4 60 ถนนรัชดาภิเษกตัดใหม่ แขวงคลองเตย เขตคลองเตย กรุงเทพฯ 10110  
ด้วยเงินสดหรือเช็คขีดคร่อมสั่งจ่ายในนาม “สภาอุตสาหกรรมแห่งประเทศไทย”

Direct Payment at the Office of the Federation of Thai Industries, Queen Sirikit National Convention Center, Zone C, 4<sup>th</sup> FL., 60 New Rachadapisek Rd., Klongtoey Bangkok 10100 by Cash or Crossed Cheque to “The Federation of Thai Industries”

2. ชำระเงินผ่านบัญชี

\*\* ชื่อบัญชี “สภาอุตสาหกรรมแห่งประเทศไทย”

บัญชีออมทรัพย์ ธนาคารกรุงไทย สาขาศูนย์ประชุมแห่งชาติสิริกิติ์

เลขที่บัญชี 009-1-70874-5

\*\* กรุณาส่งแฟ้มหลักฐานการโอนเงิน พร้อมระบุแจ้ง “การชำระค่าสมาชิกสภาธุรกิจไทย-แอฟริกาใต้”  
มายังฝ่ายต่างประเทศ โทรสารหมายเลข 02-345-1281 หรืออีเมล (ตามด้านล่าง) เพื่อออกใบเสร็จรับเงิน

Payment by Transfer to

Savings Account Name : **The Federation of Thai Industries**

Krung Thai Bank, Queen Sirikit National Convention Center Branch

Account Number : **009-1-70874-5**

Please Fax the payment slip, Mentioned “Thailand-South Africa Business Council Membership’s  
Payment” to the Foreign Affairs Department;

Fax No. 02-345-1281 or E-mail (Below) for Issue the Receipt

สอบถามรายละเอียดเพิ่มเติมได้ที่ • Contact us:

คุณเอกชัย • คุณพนิตา / Mr. Aekachai • Ms. Punnita

ฝ่ายต่างประเทศ • Foreign Affairs Department

Tel. 02-345-1123 Fax. 02-345-1281-3

E-mail: [aekachaikh@off.fti.or.th](mailto:aekachaikh@off.fti.or.th), [aekachai.fti@gmail.com](mailto:aekachai.fti@gmail.com), [punnitat@off.fti.or.th](mailto:punnitat@off.fti.or.th), [punnita.fti@gmail.com](mailto:punnita.fti@gmail.com)

Website: [www.fti.or.th](http://www.fti.or.th), [www.ftimatching.com](http://www.ftimatching.com)